Joint Press Release of the 4th India-Singapore Joint Working Group Meeting on Combating Terrorism and Transnational Crime

May 21, 2022

இந்தியா- சிங்கப்பூர் இடையிலான கூட்டுப் பணிக்குழு கூட்டம் தீவிரவாதம் மற்றும் நாடு கடந்த குற்றங்களை எதிர்த்துப் போராடுவதற்கான கூட்டுப் பணிக்குழுவின் 4 வது கூட்டம் பற்றிய கூட்டுச் செய்தி வெளியீடு

மே 21, 2022

இந்தியாவுக்கும் சிங்கப்பூருக்கும் இடையிலான பயங்கரவாதம் மற்றும் நாடுகடந்த குற்றங்களை எதிர்த்துப் போராடுவதற்கான கூட்டுப் பணிக்குழுவின் (JWG) 4வது கூட்டம் சிங்கப்பூரில் 18 முதல் 19 மே 2022 வரை நடைபெற்றது. இந்திய வெளியுறவு அமைச்சகத்தில் பயங்கரவாத எதிர்ப்புக்கான இணைச் செயலர் திரு மஹாவீர் சிங்வி மற்றும் சிங்கப்பூர் உள்துறை அமைச்சகத்தின் துணைச் செயலாளர் (கொள்கை) திரு புவா கோக் கியோங் கூட்டத்திற்கு இணைத் தலைமை தாங்கினார்

மூலோபாய பங்காளிகளாக, இந்தியாவும் சிங்கப்பூரும் எல்லை தாண்டிய பயங்கரவாதம் உட்பட அதன் அனைத்து வடிவங்களிலும் பயங்கரவாதத்தை கடுமையாக கண்டனம் செய்ததோடு, பயங்கரவாதத்தை ஒரு விரிவான முறையில் எதிர்த்துப் போராடுவதற்கு சர்வதேச ஒத்துழைப்பை மேம்படுத்த வேண்டியதன் அவசியத்தை வலியுறுத்தியது.

அனைத்து நாடுகளும் தங்கள் கட்டுப்பாட்டில் உள்ள எந்தப் பகுதியும் மற்றவர்களுக்கு எதிரான பயங்கரவாதத் தாக்குதல்களுக்குப் பயன்படுத்தப்படாமல் இருப்பதை உறுதிசெய்ய உடனடி மற்றும் நிலையான நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டும் என்றும் JWG வலியுறுத்தியது.

பயங்கரவாதிகளின் எல்லை தாண்டிய நடமாட்டம், தீவிரவாதத்தை எதிர்ப்பது, பயங்கரவாதத்திற்கு நிதியுதவி செய்வதை எதிர்த்துப் போராடுவது மற்றும் இணையத்தின் பயங்கரவாத பயன்பாட்டைக் கையாள்வது உள்ளிட்ட சமகால பயங்கரவாத எதிர்ப்பு சவால்கள் குறித்து JWG விவாதித்தது. தேசிய, பிராந்திய மற்றும் உலகளாவிய பயங்கரவாத அச்சுறுத்தல் மதிப்பீடுகள், சைபர் குற்றங்கள், போதைப்பொருள் கடத்தல் மற்றும் நாடுகடந்த ஒழுங்கமைக்கப்பட்ட குற்றங்கள் மற்றும் பயங்கரவாதத்திற்கு இடையேயான தொடர்பு குறித்தும் JWG கருத்துகளை பரிமாறிக்கொண்டது. இந்த சவால்களை கையாள்வதில் சிங்கப்பூருக்கும் இந்தியாவுக்கும் இடையிலான ஒத்துழைப்பை வலுப்படுத்த ஒப்புக்கொண்டது. UN, ASEAN மற்றும் FATF போன்ற பலதரப்பு மன்றங்களில் ஒத்துழைப்பை ஆழமாக்குவது பற்றிய கருத்துக்களையும் JWG பரிமாறிக் கொண்டது.

இந்தியாவும் சிங்கப்பூரும் அந்தந்த நிறுவனங்களுக்கு இடையே மேலும் ஒத்துழைப்பு மற்றும்

ஒத்துழைப்பிற்கு உறுதிபூண்டுள்ளன, குறிப்பாக தகவல் மற்றும் சிறந்த நடைமுறைகள், சட்ட அமலாக்கம் மற்றும் பயங்கரவாதம் மற்றும் நாடுகடந்த குற்றங்களை எதிர்ப்பதற்கான திறனை மேம்படுத்துதல் ஆகியவற்றில்.

சிங்கப்பூர்
மே 21, 2022

DISCLAIMER: This is an approximate translation. The original is available in English on MEA’s website and may be referred to as the official press release.